TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TAM DƯƠNG** **TỈNH VĨNH PHÚC**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số:08/2020/HS - ST
Ngày 10-3- 2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TAM DƯƠNG
TỈNH VĨNH PHÚC

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà Lê Thị Bích Ngọc

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Đình La;
2. Bà Nguyễn Thị Nghị.

- ***Thư ký phiên tòa:*** Bà Nguyễn Ý Tưởng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tam Dương, tỉnh Vĩnh Phúc.

-Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tam Dương, tỉnh Vĩnh Phúc tham gia phiên tòa: Ông Hoàng Mậu Lâm - Kiểm sát viên.

Ngày 10 tháng 3 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tam Dương, xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 06/2020/TLST - HS ngày 12 tháng 02 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số:10/2020/QĐXXST – HS ngày 28 tháng 02 năm 2020 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn Tr, sinh năm 1960; nơi sinh và cư trú: Thôn V N, xã V H, huyện T D, tỉnh Vĩnh Phúc; trình độ văn hóa 7/10; nghề nghiệp: Lao động tự do; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông: Nguyễn Văn L (Đã chết); con bà: Nguyễn Thị B, sinh năm 1936; vợ: Nguyễn Thị Th, sinh năm 1967; con: Có 04 con, con lớn nhất sinh năm 1985, con nhỏ nhất sinh năm 1992; tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo tại ngoại tại địa phương nơi cư trú đến nay (Có mặt).

- *Bị hại:* Ông Lê Văn Đ, sinh năm 1954 (Có mặt).

Địa chỉ cư trú: Thôn V N, xã V H, huyện T D, tỉnh Vĩnh Phúc.

-Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

Anh Nguyễn Văn K, sinh năm 1988 (Có mặt)

Địa chỉ cư trú: Thôn V N, xã V H, huyện T D, tỉnh Vĩnh Phúc.

- Người làm chứng:

1. Bà Phùng Thị C, sinh năm 1959 (Có mặt)

Địa chỉ cư trú: Thôn V N, xã V H, huyện T D, tỉnh Vĩnh Phúc.

2. Bà Nguyễn Thị Th, sinh năm 1967 (Có mặt)

Địa chỉ cư trú: Thôn V N, xã V H, huyện T D, tỉnh Vĩnh Phúc.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo cáo trạng cùng các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Nguyễn Văn Tr và ông Lê Văn Đ phát sinh mâu thuẫn với nhau do Tr quản lý bóng đèn điện đường của ngõ (đặt tại nhà anh Nguyễn Văn Quyết, sinh năm 1969 ở thôn V N). Ông Lê Văn Đ thường xuyên yêu cầu bật nhưng Nguyễn Văn Tr không bật. Khoảng 18giờ ngày 17/11/2019, Nguyễn Văn Tr đang ở đầu ngõ cạnh nhà ông Đ, nghe thấy tiếng ông Đ chửi đổng có ý nhằm vào mình nên Tr đến nhà anh Quyết yêu cầu tắt bóng điện. Thấy vậy, ông Lê Văn Đ tiếp tục chửi Tr nên xảy ra việc cãi chửi nhau giữa Nguyễn Văn Tr và ông Lê Văn Đ. Khi chửi Tr thì ông Đ đứng ở trong sân nhà mình, cổng mở nên Nguyễn Văn Tr đi đến xô đẩy khiến ông Đ bị ngã rồi Tr đấm 02 phát vào mặt ông Đ. Sau đó, Nguyễn Văn Tr đi về nhà chốt cổng lại, ông Đ đứng dậy, cầm theo một nắm cát đi theo sau đến cổng nhà Tr ném cát về phía Tr. Nguyễn Văn Tr bực tức cầm 01 chiếc búa đinh bằng sắt, chiều dài 29,5cm đứng đối diện ông Đ, cách nhau khoảng 01 mét, Tr cầm búa bằng tay trái (là tay thuận) giơ lên đánh 02 cái theo phương ngang, chiều từ trái sang phải, từ ngoài vào trong về phía ông Đ làm ông Đ bị thương ở vùng trán, vùng đỉnh đầu. Thấy vậy, bà Phùng Thị C là vợ ông Đ đến đỡ và đưa ông Đ về nhà rồi đưa đến bệnh viện quân y 109 khám và điều trị, đến ngày 24/11/2019 ra viện. Ngày 26/11/2019 do bị đau đầu, ông Đ đến bệnh viện 109 điều trị đến ngày 27/11/2019 xuất viện. Sau khi sự việc xảy ra, cơ quan điều tra đã tiến hành khám nghiệm hiện trường và thu giữ vật chứng, gồm: 01 chiếc búa đinh bằng sắt dài 29,5cm, chuôi dài 26,5cm, kích thước đầu búa (9,5 x 2,5) cm và 01 chiếc găng tay bằng vải màu trắng.

Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 517/TgT ngày 25/11/2019 của Trung tâm pháp y tỉnh Vĩnh Phúc kết luận về thương tích của ông Lê Văn Đ: Vùng trán có 01 vết thương nằm chéo từ trên xuống dưới, từ trái qua phải, đã được khâu bằng nhiều mũi chỉ rời, dài 2,6cm; xếp 03%; Vùng đỉnh đầu có 01 vết thương hình chân chim chữ Y, đã được khâu bằng nhiều mũi chỉ rời, kích thước mỗi cạnh là (01 x 0,6 x 0,8)cm, miệng chữ Y hướng về phía bên trái, chân chữ Y hướng về phía bên phải; xếp 01%; Tổng tỷ lệ tổn thương cơ thể của ông Lê Văn Đ tại thời điểm giám định là 04% theo nguyên tắc cộng lùi.

Ngày 28/11/2019, ông Lê Văn Đ có đơn đề nghị khởi tố vụ án hình sự, yêu cầu cơ quan điều tra khởi tố vụ án và truy cứu trách nhiệm hình sự đối với Nguyễn Văn Tr theo quy định.

Đối với hành vi của ông Lê Văn Đ là ném cát vào người Nguyễn Văn Tr đã bị Công an huyện Tam Dương ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 484/QĐ-XPHC ngày 17 tháng 01 năm 2020 mức phạt 750.000đ, ông Lê Văn Đ đã nộp phạt ngày 17/01/2020.

Về vật chứng: 01 chiếc búa đinh bằng sắt dài 29,5cm, chuôi dài 26,5cm, kích thước đầu búa (9,5 x 2,5) cm thu giữ tại hiện trường. Quá trình điều tra xác định đây là búa của Tr dùng để đánh, gây thương tích cho ông Đ; 01 chiếc găng tay bằng vải màu trắng thu tại hiện trường, quá trình điều tra xác định đây là tài sản của Tr, không sử dụng vào mục đích gây án, Tr không yêu cầu nhận lại, không có giá trị.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Tr và gia đình đã nhiều lần đến gia đình ông Đ để bồi thường thiệt hại, nhưng ông Đ không nhận. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị hại ông Lê Văn Đ không yêu cầu Tr phải bồi thường. Bị cáo Tr đã tự nguyện nộp tiền bồi thường cho ông Đ 3.000.000đ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Dương theo biên lai thu tiền số AA/2015/0003511 ngày 09 tháng 3 năm 2020.

Tại cơ quan điều tra, Nguyễn Văn Tr đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của bản thân như đã nêu ở trên, lời khai của Tr phù hợp với lời khai của người làm chứng, người bị hại và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác đã thu thập được trong quá trình điều tra vụ án.

Tại Cáo trạng số 10/CT-VKSTD ngày 10 tháng 02 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tam Dương truy tố bị cáo Nguyễn Văn Tr về tội "Cố ý gây thương tích" theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tam Dương thực hành quyền công tố giữ nguyên quyết định đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a Khoản 1 Điều 134; điểm i, s Khoản 1, Điều 51; Khoản 2 Điều 51; Khoản 1,2,5 Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 đề nghị tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn Tr phạm tội "Cố ý gây thương tích". Đề nghị xử phạt Nguyễn Văn Tr từ 07 đến 09 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 14 đến 18 tháng. Về vật chứng và trách nhiệm dân sự đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1].Về hành vi tố tụng, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Tam Dương, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tam Dương, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền,

trình tự tố tụng của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo; bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án; người làm chứng không có ý kiến hay khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2].Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Văn Tr đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung của bản Cáo trạng đã nêu và kết quả tranh tụng tại phiên tòa. Lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của những người tham gia tố tụng và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Do đó có đủ cơ sở chứng cứ khách quan để kết luận: Xuất phát từ mẫu thuẫn cá nhân giữa Nguyễn Văn Tr và ông Lê Văn Đ trong sinh hoạt hàng ngày, khoảng 18h00 ngày 17/11/2019, tại khu vực cổng nhà Nguyễn Văn Tr ở thôn V N, xã V H, huyện Tam Dương Nguyễn Văn Tr có hành vi dùng 01 chiếc búa đinh bằng sắt, chiều dài 29,5cm là hung khí nguy hiểm đứng đối diện với ông Lê Văn Đ, cách nhau khoảng 01 mét, rồi cầm búa bằng tay trái (là tay thuận) giơ lên đánh 02 cái theo phương ngang, chiều từ trái sang phải, từ ngoài vào trong về phía ông Đ làm ông Đ bị thương ở vùng trán, vùng đỉnh đầu. Ông Lê Văn Đ được sơ cứu và điều trị tại bệnh viện quân y 109 đến ngày 26/11/2019 ra viện. Hậu quả ông Lê Văn Đ bị tổn thương cơ thể 04% sức khỏe, ông Đ có đơn đề nghị xử lý hình sự đối với Nguyễn Văn Tr.

[3].Hành nêu trên của Nguyễn Văn Tr đã phạm vào tội "Cố ý gây thương tích". Tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 quy định tội Cố ý gây thương tích: *"Người nào cố ý gây thương tích… cho sức khỏe của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể… dưới 11% nhưng thuộc một trong các Tr hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:*

a) Dùng… hung khí nguy hiểm…".

[4].Xét tính chất vụ án là ít nghiêm trọng, nhưng hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ. Hành vi của bị cáo gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự trị an, an toàn xã hội tại địa phương, gây hoang mang lo lắng trong nhân dân về việc gia tăng loại tội phạm này.

[5].Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, sau khi phạm tội, tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, mẹ bị cáo là người có công với nước được Chứng nhận đã có thành tích góp phần xây dựng và bảo vệ Tổ quốc, hành vi phạm tội của bị cáo xuất phát từ hành vi có một phần

lỗi của người bị hại. Đây là các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm i, s khoản 1 Điều 51, Khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Các tình tiết giảm nhẹ nêu trên cần được xem xét khi quyết định hình phạt.

[6].Với tính chất và mức độ phạm tội như trên cần áp dụng một hình phạt tù tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo nhằm giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội và phòng ngừa chung. Bị cáo Nguyễn Văn Tr có nhân thân tốt chưa có tiền án, tiền sự, có nơi cư trú ổn định rõ ràng, nên cần áp dụng biện pháp miễn chấp hành hình phạt tù có điều kiện để cho bị cáo được cải tạo tại địa phương.

[7].Đối với hành vi của ông Lê Văn Đ là ném cát vào người Nguyễn Văn Tr đã bị Công an huyện Tam Dương ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 484/QĐ-XPHC ngày 17 tháng 01 năm 2020 mức phạt 750.000đ, ông Lê Văn Đ đã nộp phạt ngày 17/01/2020. Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với hành vi ông Lê Văn Đ là phù hợp nên không đặt ra xem xét giải quyết.

[8].Về vật chứng: 01 chiếc búa đinh bằng sắt dài 29,5cm, chuôi dài 26,5cm, kích thước đầu búa (9,5 x 2,5) cm thu giữ tại hiện trường. Quá trình điều tra xác định đây là búa của Tr dùng để đánh, gây thương tích cho ông Đ cần tịch thu tiêu hủy; 01 chiếc găng tay bằng vải màu trắng thu tại hiện trường, quá trình điều tra xác định đây là tài sản của Tr, không sử dụng vào mục đích gây án, Tr không yêu cầu nhận lại, không có giá trị nên cần tịch thu tiêu hủy.

[9].Về trách nhiệm dân sự: Ông Lê Văn Đ không đề nghị bị cáo Tr bồi thường và không nhận số tiền 3.000.000đ Tr đã tự nguyện nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Dương nên không đặt ra xem xét giải quyết. Số tiền 3.000.000đ Tr đã nộp cần trả lại cho Tr.

[10] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Văn Tr phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn Tr phạm tội "Cố ý gây thương tích".

2. Về điều luật áp dụng:

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 134; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Khoản 2 Điều 51 Khoản 1,2,5 Điều 65; Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Điều 106; Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí và lệ phí Tòa án.

3. Về hình phạt:

3.1.Xử phạt: Nguyễn Văn Tr 09 (Chín) tháng tù, cho hưởng án treo, thời gian thử thách 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng thời hạn thử thách tính từ ngày tuyên

án sơ thẩm. Giao bị cáo Nguyễn Văn Tr cho Ủy ban nhân dân xã V H, huyện Tam Dương, tỉnh Vĩnh Phúc giám sát giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

3.2.Trong thời gian thử thách trường hợp người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự hai lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3.3.Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 92 Luật thi hành án hình sự.

3.4.Trả lại cho Nguyễn Văn Tr 3.000.000đ (Ba triệu đồng chẵn) đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Dương, tỉnh Vĩnh Phúc theo biên lai thu số AA/2015/0003511 ngày 09 tháng 3 năm 2020.

4.*Về án phí hình sự sơ thẩm*: Bị cáo Nguyễn Văn Tr phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng chẵn) .

5.*Quyền kháng cáo*: Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa có quyền làm đơn kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Nơi nhận:
-Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Vĩnh Phúc;
- Viện kiểm sát nhân dân huyện Tam Dương;
- Chi cục THADS huyện Tam Dương;
- Công an huyện Tam Dương;
- Những người tham gia tố tụng;
-Lưu HS,VP, THAHS.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Lê Thị Bích Ngọc